Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

made in Italy

Raffaello (E)

Manuale installazione e uso
User and installation manual
Installations- und Gebrauchshandbuch

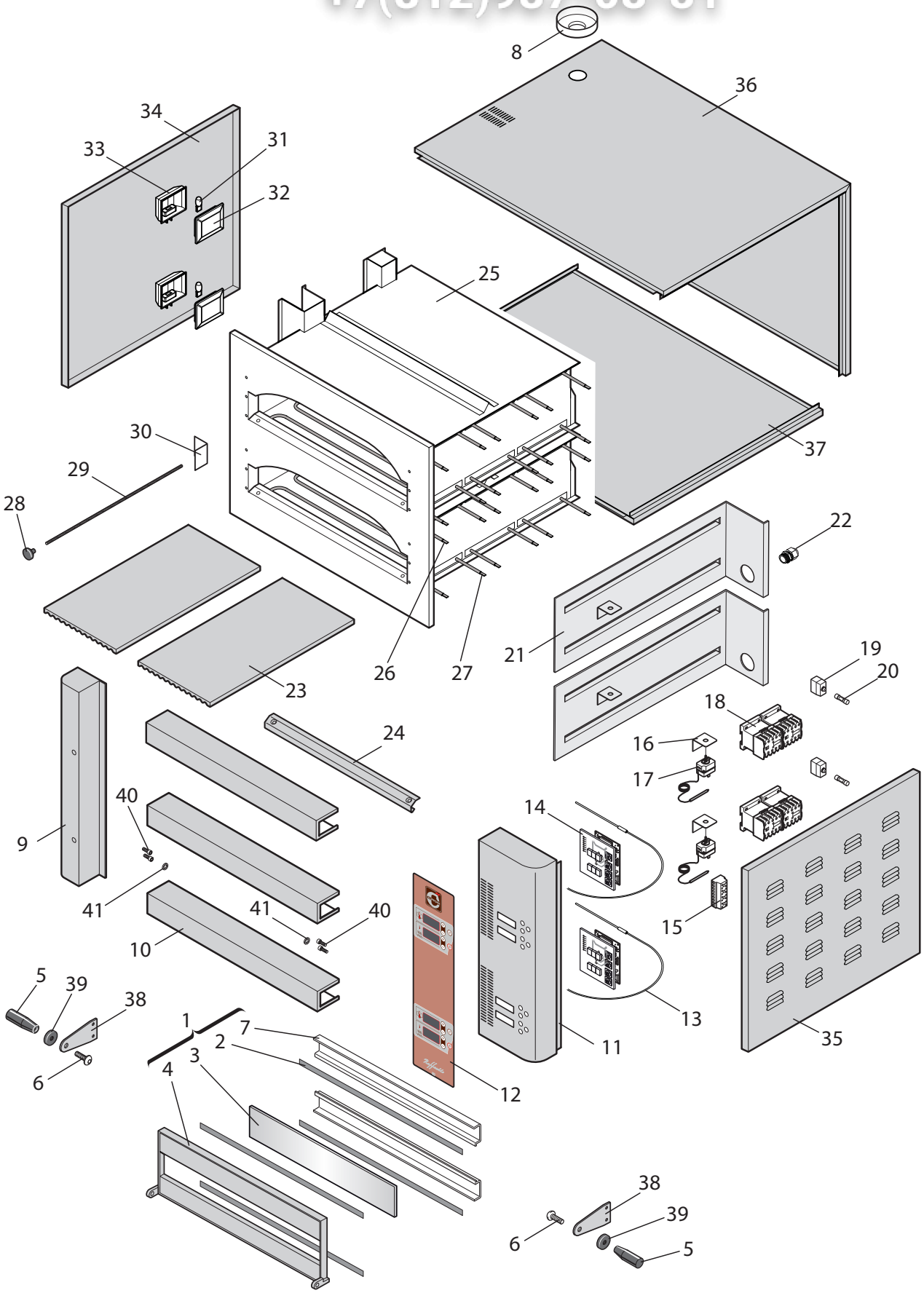
CUPPONE

www.cuppone.com

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

Parti di ricambio
Spare parts
Ersatzteile

RF630/2E - RF630L/2E - RF930/2E



Зип Общепит
+7(812)987-08-81

Parti di ricambio
Spare parts
Ersatzteile

RF430/2E - RF630/2E - RF630L/2E - RF930/2E

Nr.	Codice Code RF430/2E	Codice Code RF630/2E	Codice Code RF630L/2E	Codice Code RF930/2E	Descrizione	Description	Beschreibung	Q.
1	92810062	92810062	92710301	92710301	Assieme porta	Door unit	Türensatz	1
2	92820162	92820162	92720261	92720261	Guarnizione vetro	Glass gasket	Scheibendichtung	4
3	91610001	91610001	91610004	91610004	Vetro porta	Door glass	Türscheibe	1
4	92820132	92820132	92720221	92720221	Struttura porta	Door structure	Türrahmen	1
5	91510011	91510011	91510011	91510011	Manopola	Knob	Drehknopf	2
6	91110007	91110007	91110007	91110007	Vite inox TBE M12x30	St. steel TBE M12x30 screws	Schraube Edelstahl TBE M12x30	2
7	92820152	92820152	92720241	92720241	Profilo fermavetro	Glazing bead profile	Glashalteprofil	2
8	92810150	92810150	92810150	92810150	Ghiera camino	Flue ring nut	Schraubring Dampfablass	1
9	92710190	92710190	92710190	92710190	Colonna sx	Left column	Linke Säule	1
10	92710220	92710220	92710223	92710230	Banco	Counter	Bank	2
11	92710210	92710210	92710210	92710210	Colonna dx	Right column	Rechte Säule	1
12	91611630	91611630	91611630	91611630	Frontale comandi	Control panel front	Frontblende	1
13	91310211	91310211	91310211	91310211	Sonda TCJ	TCJ probe	Sonde TCJ	1
14	91310261	91310261	91310261	91310261	Scheda di controllo	Control board	Kontrollkarte	1
15	91310231	91310231	91310231	91310231	Morsettiera	Terminal board	Klemmenbrett	1
16	92810085	92810085	92810085	92810085	Sostegno termostato di sic.	Safety thermostat support	Halterung Sicherheitsthermostat	1
17	91310051	91310051	91310051	91310051	Termostato di sicurezza	Safety thermostat	Sicherheitsthermostat	1
18	91310136	91310136	91310136	91310136	Contattore	Contactor	Schütz	2
19	91310511	91310511	91310511	91310511	Portafusibile	Fuse box	Sicherungshalterung	1
20	91310502	91310502	91310502	91310502	Fusibile	Fuse	Sicherung	1
21	92710120	92710121	92710120	92710121	Intercapedine	Cavity	Zwischenblech	1
22	91510223	91510223	91510223	91510223	Pressacavo	Cable gland	Zugentlastung	1
23	91610130	91610131	91610130	91610131	Mattone refrattario	Firebrick	Schamottestein	2*
24	92710040	92710040	92710041	92710041	Profilo fermapietre	Glazing bead profile	Steinhalteprofil	1
25	92710010	92710011	92710012	92710013	Camera completa	Entire chamber	Komplette Kammer	1
26	91710220	91710221	91710222	91710223	Resistenza superiore	Upper heating element	Oberer Heizwiderstand	1
27	91710200	91710201	91710202	91710203	Resistenza inferiore	Lower heating element	Unterer Heizwiderstand	1
28	91510046	91510046	91510046	91510046	Pomolo camino	Flue knob	Knauf Dampfablass	1
29	92720190	92720191	92720190	92720191	Asta camino	Flue pipe	Stange Dampfablass	1
30	92720210	92720210	92720210	92720210	Scorrevole camino	Sliding flue	Gleitelement Dampfablass	1
31	91310206	91310206	91310206	91310206	Lampada alogena	Halogen lamp	Halogenlampe	1
32	91610025	91610025	91610025	91610025	Vetro portalampada	Glass lamp holder	Leuchtenglas	1
33	91310188	91310188	91310188	91310188	Portalampada	Light socket	Glühbirnenhalterung	1
34	92710145	92710146	92710145	92710146	Pannello sx	Left panel	Paneel links	1
35	92710165	92710166	92710165	92710166	Pannello dx	Right panel	Paneel rechts	1
36	92710090	92710091	92710082+ 92710094	92710083+ 92710094	Involucro	Enclosure	Hülle	1
37	92710060	92710061	92710062	92710063	Base	Base	Basis	1
38	92810130	92810130	92810130	92810130	Maniglia inox	Stainless steel handle	Edelstahlgriff	2
39	91510060	91510060	91510060	91510060	Rondella salvamani	Flat (hand protection) washer	Handschutzgummi	2
40	91110011	91110011	91110011	91110011	Vite zincata TCE M8x16	Zinc-coated TCE M8x16 screws	Schraube verzinkt TCE M8x16	8
41	92810140	92810140	92810140	92810140	Rondella porta	Door washer	Unterlegscheibe Tür	4

* = 1 mattone per il modello RF430/2E - 1 brick for model RF430/2E - 1 Stein beim Modell RF430/2E